LASARTE-ORIA
UDALA-AYUNTAMIENTO

UDALBATZARRA/PLENO MUNICIPAL Nº 08/2021

LASARTE-ORIAKO UDALBATZARRAK 2021eko MAIATZAREN 13an EGINDAKO OHIKO BATZARRALDIAREN AKTA.	ACTA DE LA SESIÓN ORDINARIA CELEBRADA POR EL PLENO MUNICIPAL DEL AYUNTAMIENTO DE LASARTE-ORIA EL DÍA 13 DE MAYO DE 2021.

ETORRITAKOAK:	ASISTENTES:	
JARDUNEKO ALKATE-LEHENDAKARIA: EL ALCALDE-PRESIDENTE EN FUNCIONES:	D. Lourdes Acevedo Beldarrain and.	(PSE-EE-PSOE)
ALKATEORDEAK: TENIENTE ALCALDE:	Dª Maite Iglesias Sánchez and.	(PSE-EE-PSOE)
	Dª David Mateos Jimenez jn.	(PSE-EE-PSOE)
	D. Nuria Fernandez Castrillo and.	(PSE-EE-PSOE)
ZINEGOTZIAK: CONCEJALES:	Dª. Nagore Duran Urbistondo and.	(PSE-EE-PSOE)
	D. Jesús Alonso Ocáriz jn.	(PSE-EE-PSOE)
	D. Iñigo Zabaleta García jn.	(PSE-EE-PSOE)
	D. Jon Martin Tejeria jn.	(EH BILDU)
	Dª Uxue Loinaz Urruzola and.	(EH BILDU)
	Dª Estibaliz Garmendia Arrieta and.	(EH BILDU)
	D. Joxe Ramon Pikabea Bereziartua jn.	(EH BILDU)
	D. Jon Antxordoki Rekondo jn.	(EAJ-PNV)
	D. Boris Nogales Benito jn.	(EAJ-PNV)
	D. David Ares Rodriguez jn.	(ELOP)
	Dª Tania Rodriguez Gonzalez and.	(ELOP)
IDAZKARI: SECRETARIO :	D. Fco. Xabier A. Egea Jauregi jn.	
KONTUHARTZAILEA: INTERVENTOR:	D. Ion Murua Guinea jn.	

EZ ETORRIAK:	NO ASISTENTES	
ALKATEA: EL ALCALDE:	D. Agustín Valdivia Calvo jn.	(PSE-EE-PSOE)
ZINEGOTZIAK: CONCEJALES:	Dª Estitxu Alkorta Barragán and.	(EAJ-PNV)

Lasarte-Oriako Udaletxeko Batzar-Aretoan, 2021eko MAIATZAREN 13ko 18:30 zirelarik, aldez aurretik horretarako deialdia eginda, Lasarte-Oriako Udalbatzar osoa bildu zen, Lourdes Acevedo Beldarrain jarduneko Alkate jaunaren lehendakaritzapean, gorago aipatzen diren alkateordeak eta zinegotziak bertan zirela, eta nik urgatzita, Fco. Xabier A. Egea Jauregi idazkari jaunak, geroago esango diren erabakiak hartzeko.

Udalbatzarra eratzeko "quórum" nahikoa badagoenez gero, Alkate jaunak eratua deklaratzen du udalbatzarra, eta, haren aginduz, bilkurako gai-zerrendan sartutako gaiak tratatzeari ekiten zaio.

En la Sala de Plenos del Ayuntamiento de Lasarte-Oria, siendo las 18:30 horas del día 13 de MAYO de 2021, previa citación al efecto, se reunió el Pleno Municipal del Ayuntamiento de Lasarte-Oria, bajo la Presidencia del alcalde en funciones Dª. Lourdes Acevedo Beldarrain, con la asistencia de los Tenientes de Alcalde y Concejales que arriba se relacionan, y asistidos de mí, el Secretario accidental D. Fco. Xabier A. Egea Jauregi, para tomar los acuerdos que luego se dirán.

Existiendo "quórum" suficiente para la constitución del Pleno, el Sr. Alcalde declara constituido el Pleno y de su orden se pasa a tratar sobre los asuntos incluidos en el Orden del Día.

1.- LASARTE-ORIAKO FAMILIENTZAKO ESKOLA-MATERIALA EROSTEKO ETA MERKATARITZARI LAGUNTZEKO DIRU-LAGUNTZEN OINARRIAK ALDATZEKO PROPOSAMENA.

Kultura eta Hezkuntza Batzordeak 2021eko maiatzaren 4an emandako irizpenaren berri eman da.

Bozkatzera jarrita Lasarte-Oriako Udalbatzarrak AHO BATEZ ONARTZEN du aldaketa.

1.- PROPUESTA DE MODIFICACIÓN DE LAS BASES DE LAS AYUDAS A LAS FAMILIAS Y APOYO AL COMERCIO DE LASARTE-ORIA PARA COMPRA DE MATERIAL ESCOLAR.

Se da cuenta del dictamen emitido por la Comisión de de Cultura y Educación emitido el 4 de mayo de 2021.

Sometido a votación el pleno del Ayuntamiento de Lasarte-Oria, por UNANIMIDAD APRUEBA dicha modificación.

2.-ENPRESA BATZORDEAREKIN ADOSTUTAKO ARRAZIONALIZAZIO-PLANAREN ONARPENA.

Barne Erregimeneko, Herritarren Parte Hartzeko eta Gardentasuneko Batzorde Informatiboak, 2021eko maiatzaren 3ko bilkuran, igorritako diktaminaren berri ematen da.

Lasarte-Oriako Udaleko Giza Baliabideak Arrazionalizatzeko Plana aurkeztu da, Udaleko ordezkariek eta langile publikoen ordezkari sindikalek aldez aurretik adostutakoa.

2.- APROBACIÓN DEL PLAN DE RACIONALIZACIÓN ACORDADO CON EL COMITÉ DE EMPRESA.

Se da cuenta del dictamen emitido por la Comisión Informativa de Régimen Interior, Participación Ciudadana y Transparencia, emitido en sesión celebrada el día 3 de mayo de 2021.

Presentado el Plan de Racionalización de Recursos Humanos del Ayuntamiento de Lasarte-Oria, previamente consensuado entre la representación del Ayuntamiento y

representantes sindicales de los empleados públicos.

Idazkaritza Nagusiak eta Kontuhartzailetzak horri buruz egindako txostenak ikusi dira.

Vistos los informes emitidos al respecto desde la Secretaría General y desde Intervención.

Bozkatzera jarrita Lasarte-Oriako Udalbatzarrak aldeko hamaika botorekin (7 PSE-EE-PSOE, 4 EH BILDU) eta lau abstentziorekin (2 EAJ-PNV, 2 ELOP) ONARTZEN du hura.

Sometido a votación el Pleno del Ayuntamiento de Lasarte-Oria, con once votos a favor (7 PSE-EE-PSOE, 4 EH BILDU) y cuatro abstenciones (2 EAJ-PNV, 2 ELOP) APRUEBA la misma.

Nogales jaunak hartzen du hitza esateko abstenitu direla beraien ustez plana osatuagoa izen beharko litzatekeelako.

Martin jaunak bozka kritikoa izan dela dio beraien iritziaz plana asmo handiagokoa izan behar zelako.

3.- LASARTE-ORIAKO UDALAK ETA GIPUZKOAKO GARRAIOAREN LURRALDE AGINTARITZAREN PARTZUERGOAK SINATU BEHAR DUTEN GIPUZKOAKO LURRALDE HISTORIKOKO GARRAIO PUBLIKO KOLEKTIBOAN TARIFAK INTEGRATZEKO SISTEMA EZARTZEKO LANKIDETZA-HITZARMENA ONARTZEA.

3.- APROBACIÓN DEL CONVENIO DE COLABORACIÓN PARA LA IMPLANTACIÓN DEL SISTEMA DE INTEGRACIÓN TARIFARIA EN EL TRANSPORTE PÚBLICO COLECTIVO DEL TERRITORIO HISTÓRICO DE GIPUZKOA, A SUSCRIBIR ENTRE EL AYUNTAMIENTO DE LASARTE-ORIA Y EL CONSORCIO DE LA AUTORIDAD TERRITORIAL DEL TRANSPORTE DE GIPUZKOA.

Zerbitzu Publikoen Batzordeak 2021eko maiatzaren 3an egindako bilkuran emandako diktaminaren berri eman da.

Se da cuenta del dictamen emitido por la Comisión de Servicios Públicos emitido en sesión celebrada el 3 de mayo de 2021.

2015eko uztailaren 14ko osoko bilkuran, Lasarte-Oriako Udalak Gipuzkoako Garraioaren Lurralde Agintaritzaren Partzuergoan sartzeko erabakia hartu zuen.

Considerando que en sesión plenaria de fecha 14 de julio de 2015 se adoptó el acuerdo de "Incorporación del Ayuntamiento de Lasarte-Oria en el Consorcio de la Autoridad Territorial del Transporte de Gipuzkoa".

Dokumentuak aldeko txostenak ditu, udal honetako idazkari nagusiarenak eta Zerbitzu Publikoen Saileko buruarenak.

Visto que el documento cuenta con informes favorables de el Secretario General y de la Jefa del Departamento de Servicios Públicos de este Ayuntamiento.

Bozkatzera jarrita Lasarte-Oriako Udalbatzarrak AHO BATEZ honako akordioak hartzen ditu:

Sometido a votación el Pleno del Ayuntamiento de Lasarte-Oria por UNANIMIDAD toma los siguientes acuerdos:

LEHENA.- Gipuzkoako Lurralde Historikoko garraio publiko kolektiboan tarifak integratzeko sistema ezartzeko lankidetza-hitzarmena onartzea. Udal honen eta Gipuzkoako

PRIMERO.- Aprobar el Convenio de colaboración para la implantación del sistema de integración tarifaria en el transporte público

Garraioaren Lurralde Agintaritzaren Partzuergoaren artean sinatuko da.

BIGARRENA.- Alkateari edo, hala badagokio, haren ordezko zinegotziari edo hark eskuordetutako zinegotziari baimena ematea hartutako erabakiak gauzatzeko eta eraginkorrak izateko beharrezkoak diren izapideak egiteko, baita behar diren agiriak sinatzeko ere, hitzarmenak barne.

colectivo del territorio histórico de Gipuzkoa, a suscribir entre este Ayuntamiento y el Consorcio de la Autoridad Territorial del Transporte de Gipuzkoa.

SEGUNDO.- Autorizar al Sr. Alcalde, o Concejal que, en su caso, le sustituya o en quien delegue, la realización de cuantos tramites sean precisos para la ejecución y efectividad de los acuerdos adoptados, incluso la firma de cuantos documentos, incluidos convenios, sean menester.

4.- LASARTE-ORIAKO BIDAIARIEN HIRI-GARRAIO PUBLIKOKO ZERBITZUAN TARIFAK INTEGRATZEKO SISTEMA EZARTZEKO LANKIDETZA-HITZARMENA ONARTZEA. ZERBITZU HORI TOLOSA DONOSTIAKO TRANBIA KONPAINIAK EMATEN DU, ETA KONPAINIA HORREK, LASARTE-ORIAKO UDALAK ETA GIPUZKOAKO GARRAIOAREN LURRALDE AGINTARITZAREN PARTZUERGOAK SINATU BEHAR DUTE.

Zerbitzu Publikoen Batzordeak 2021eko maiatzaren 3an egindako bilkuran emandako diktaminaren berri eman da.

2015eko uztailaren 14ko osoko bilkuran, Lasarte-Oriako Udalak Gipuzkoako Garraioaren Lurralde Agintaritzaren Partzuergoan sartzeko erabakia hartu zuen.

Dokumentuak aldeko txostenak ditu, udal honetako idazkari nagusiarenak eta Zerbitzu Publikoen Saileko buruarenak.

Bozkatzera jarrita Lasarte-Oriako Udalbatzarrak AHO BATEZ honako akordioak hartzen ditu:

LEHENA.- Lasarte-Oriako bidaiarien hiri-garraio publikoko zerbitzuan tarifak integratzeko sistema ezartzeko lankidetza-hitzarmena onartzea. Zerbitzu hori Donostia-Tolosa tranbiaren Konpainiak ematen du, eta konpainia horrek, Udalak eta Gipuzkoako Garraioaren Lurralde Agintaritzaren Partzuergoak sinatu behar dute.

4.- APROBACIÓN DEL CONVENIO DE COLABORACIÓN PARA LA IMPLANTACIÓN DEL SISTEMA DE INTEGRACIÓN TARIFARIA EN EL SERVICIO DE TRANSPORTE PÚBLICO URBANO DE VIAJEROS DE LASARTE-ORIA, PRESTADO POR LA COMPAÑÍA DEL TRANVÍA DE SAN SEBASTIÁN TOLOSA, A SUSCRIBIR ENTRE ESTA COMPAÑÍA, EL AYUNTAMIENTO DE LASARTE-ORIA Y EL CONSORCIO DE LA AUTORIDAD TERRITORIAL DEL TRANSPORTE DE GIPUZKOA.

Se da cuenta del dictamen emitido por la Comisión de Servicios Públicos emitido en sesión celebrada el 3 de mayo de 2021.

Considerando que en sesión plenaria de fecha 14 de julio de 2015 se adoptó el acuerdo de "Incorporación del Ayuntamiento de Lasarte-Oria en el Consorcio de la Autoridad Territorial del Transporte de Gipuzkoa".

Visto que el documento cuenta con informes favorables de el Secretario General y de la Jefa del Departamento de Servicios Públicos de este Ayuntamiento.

Sometido a votación el Pleno del Ayuntamiento de Lasarte-Oria por UNANIMIDAD toma los siguientes acuerdos:

PRIMERO.- Aprobar el Convenio de colaboración para la implantación del sistema de integración tarifaria en el servicio de transporte público urbano de viajeros de Lasarte-Oria, prestado por la Compañía del Tranvía San Sebastián-Tolosa, a suscribir entre esta Compañía, el Ayuntamiento y el Consorcio de la Autoridad Territorial del

BIGARRENA.- Alkateari edo, hala badagokio, haren ordezko zinegotziari edo hark eskuordetutako zinegotziari baimena ematea hartutako erabakiak gauzatzeko eta eraginkorrak izateko beharrezkoak diren izapideak egiteko, baita behar diren agiriak sinatzeko ere, hitzarmenak barne.

Transporte de Gipuzkoa.

SEGUNDO.- Autorizar al Sr. Alcalde, o Concejal que, en su caso, le sustituya o en quien delegue, la realización de cuantos tramites sean precisos para la ejecución y efectividad de los acuerdos adoptados, incluso la firma de cuantos documentos, incluidos convenios, sean menester.

5.-LASARTE-ORIAKO 2021-2025 EMAKUME ETA GIZONEN ARTEKO II. BERDINTASUN PLANA.

Zerbitzu Sozialak, Berdintasuna, Kooperazioa eta Osasun Batzorde Informatiboak, 2021ko maiatzaren lauan egindako bileran igorritako diktaminaren berri ematen da.

Ikusita EAJ-PNV udal taldeak Planari egindako ekarpenak.

Bozkatzera jarrita Lasarte-Oriako Udalbatzarrak AHO BATEZ honako akordio hau hartzen du:

LEHENA ETA BAKARRA.- Lasarte-Oriako 2021-2025 Emakume eta gizonen arteko II. Berdintasun plana ONARTZEA, EAJ-PNV taldeak egindako ekarpenak gehituz.

5.- APROBACIÓN DEL II PLAN DE IGUALDAD MUJERES Y HOMBRES DE LASARTE-ORIA 2021-2025.

Se da cuenta del dictamen emitido por la Comisión de La Comisión Informativa de Servicios Sociales, Inmigración, Cooperación, Empleo y Mujer, en reunión ordinaria celebrada el día cuatro de mayo de 2021.

Vistas las aportaciones al Plan realizadas por el grupo municipal EAJ-PNV.

Sometido a votación el Pleno del Ayuntamiento de Lasarte-Oria por UNANIMIDAD ACUERDA lo siguiente:

PRIMERO Y ÚNICO.- APROBAR el II Plan de Igualdad Mujeres y Hombres de Lasarte-Oria 2021-2025 incluyendo las aportaciones realizadas por el grupo EAJ-PNV.

En el turno de explicación de voto toma la Sra. Acevedo para decir que en cuanto se contrate la Tecnico de Igualdad se tomarán en cuenta todas las propuestas hechas por los distintos departamentos, partidos políticos y agentes sociales y serán tratados y consensuados en esa mesa.

El Sr. Ares toma la palabra para decir que han apoyado este plan porque consideran necesaria las acciones y medidas en él recogidas, en especial la creación de una Comisión de Igualdad.

Loinaz andreak hitza hartzen du esateko baiezko bozka eman dutela ezinbestekoa delako horrelako plan bat aurrera eramateko teknikari bat kontratatzea, lehentasunezko gaia dela hau. Esaten du baita hutsune asko dituela Plan honek, baliabide pertsonalak eta ekonomikoak falta direla. Plan ez dela herriko egoerara egokitzen.

Se propone dejar los dos siguientes puntos encima de la mesa.

6.- BOZERAMAILEEN BATZORDEAK OSOKO BILKURAN ONARTU ONDOREN, ENBA ETA EHNE TALDEAK AURKEZTUTAKO MOZIOA: "MENDIKO ABELZAINTZAREN ETA OTSOAREN POPULAZIOAREN KONTROLAREN ALDE".

6.-PREVIA ACEPTACIÓN DE SU TRATAMIENTO EN EL PLENO POR POR LA JUNTA DE PORTAVOCES MOCIÓN PRESENTADA POR ENBA Y EHNE: "A FAVOR DE LA GANADERÍA DE MONTAÑA Y CONTROL DE LA POBLACIÓN DEL LOBO".

7.-BOZERAMAILEEN BATZORDEAK OSOKO BILKURAN ONARTU ONDOREN, EUSKADIKO OTSO TALDEAK AURKEZTUTAKO MOZIOA: "ABELTZAINTZA ETA OTSOAK BATERA IZATEKO EREDUAREN ALDE".

7.- PREVIA ACEPTACIÓN DE SU TRATAMIENTO EN EL PLENO POR LA JUNTA DE PORTAVOCES MOCIÓN PRESENTADA POR GRUPO LOBO EUSKADI: "A FAVOR DE UN MODELO DE COEXISTENCIA DE LA GANADERÍA Y LOS LOBOS".

Bozkatzera jarrita proposamena bi mozioak mahai gainean uztearena Lasarte-Oriako Udalbatzarrak AHO BATEZ ONARTZEN du hura.

Sometida a votación la propuesta de dejar encima de la mesa las dos mociones, el Pleno del Ayuntamiento de Lasarte-Oria por UNANIMIDAD APRUEBA la misma.

8.-EH BILDUK AURKEZTUTAKO MOZIOA: "HERRIKO ELKARTE GASTRONOMIKOEI ZABORREN-TASAN HOBARIA APLIKATZEKO MOZIOA"

8.- MOCIÓN PRESENTADA POR EH BILDU RELATIVA A "APLICAR BONIFICACIÓN EN LA TASA DE BASURAS A LAS SOCIEDADES GASTRONÓMICAS LOCALES"

Martin jaunak mozioa irakurtzen du.

COVID 19ak herriko hainbat sektoreri kalte ekonomikoak sortu dizkie. Horien artean ditugu herriko elkarte gastronomikoak. Elkarte gastronomiko horiek, haien eguneroko jardunaz gain, urtean zehar, herrian egiten diren ekintza, ekitaldi eta programetan parte hartzen dute bolondreski, Lasarte-Oria herri bizia eginez.

El COVID 19 ha causado daños económicos a diversos sectores de la localidad. Entre ellas tenemos las sociedades gastronómicas. Estas sociedades gastronómicas, además de su actividad diaria, participan a lo largo del año en actividades, eventos y programas que se celebran en la localidad de manera voluntaria, haciendo de Lasarte-Oria un pueblo vivo.

Bizi dugun osasun-krisia dela eta, ordea, 2020ko martxoaren 14tik maiatzaren 25era, eta 2020ko azaroaren 5etik gaur egun arte, espazio hauek itxita egon dira eta ezin izan dute haien jarduna modu arruntean burutu. Hori dela eta, ez dute zaborrik sortu, baina bai zaborraren-tasa ordaindu.

Sin embargo, debido a la crisis sanitaria que vivimos, desde el 14 de marzo hasta el 25 de mayo de 2020, y desde el 5 de noviembre de 2020 hasta la actualidad, estos espacios han permanecido cerrados y no han podido llevar a cabo su actividad de forma ordinaria. Por ello, no han generado basura, pero sí han pagado la tasa de basura.

COVID 19aren bigarren olatuak eragindako ondorioak arintzeko zerga arloko presazko neurriei buruzko abenduaren 1eko, 11/2020 Foru dekretu-arauak, 18.artikuluan, aukera ematen die 2021ean tokiko entitateei tasen hobariak onartu ahal izateko, osasun-krisiak eragindako kolektiboei aplikatu ahal izateko.

El Decreto Foral 11/2020, de 1 de diciembre, de medidas urgentes en materia fiscal para paliar los efectos derivados de la segunda ola del COVID 19, en su artículo 18, permite a las entidades locales aprobar en 2021 bonificaciones de tasas para su aplicación a los colectivos afectados por la crisis sanitaria.

Hori horrela izanik, Lasarte-Oria EH Bildu Udal Taldeak honako hau onartzea eskatzen dio Udal Batzarrari:

1. Udal Gobernuak COVID 19aren bigarren olatuak eragindako ondorioak arintzeko zerga arloko presazko neurriei buruzko abenduaren 1eko 11/2020 Foru dekretu-arauak 18.artikuluan jasotakoari jarraituz, eta Lasarte-Oriako elkarte gastronomikoak osasunkrisiak eragindako kolektiboa izanik, herriko elkarte gastronomikoei 2021eko zaborrarentasan %50eko hobaria ezarri ahal izateko prozedura martxan jartzea.

2. Udal Batzarrak pandemiari aurre egiteko neurriek elkarte gastronomikoengan, 2021 urtean zehar, izango duten eragina kontuan izatea 2022ko tasak ezartzerako momentuan.

Siendo esto así, el Grupo Municipal Lasarte-Oria EH Bildu solicita al Pleno Municipal la aprobación
de lo siguiente:

1. Que el Gobierno Municipal de acuerdo con lo previsto en el artículo 18 de la Norma Foral 11/2020, de 1 de diciembre, de medidas urgentes en materia fiscal para paliar los efectos de la segunda ola del COVID 19, ponga en marcha el procedimiento para que las sociedades gastronómicas locales, como colectivo afectado por la crisis sanitaria, tengan una bonificación del 50% en la tasa de basura de 2021.

2. Que el Pleno municipal tenga en cuenta el impacto de las medidas sanitarias en las sociedades gastronómicas durante el año 2021, en el momento de establecer las tasas de 2022.
Lasarte

Antxordoki jaunak esaten du arrituta geratu direla ikusita EAJ-PNV taldeak aurrekontua onartzerakoan aurkeztu zutela enmendakin bat tasa hau jeisteko entitate batzuentzat eta EH BILDU eta ELOP taldeak abstenitu egin ziren. Edozein kasutan proposatzen du puntuka bozkatzea. Honela onartzen da.

Bozkatzera jarrita mozioaren lehenengo puntua Lasarte-Oriako Udalbatzarrak aldeko sei botorekin (4 EH BILDU, 2 ELOP) eta kontrako bederatzi botorekin (7 PSE-EE-PSOE, 2 EAJ-PNV) BAZTERTZEN du hura.

Bozkatzera jarrita mozioaren bigarren puntua Lasarte-Oriako Udalbatzarrak aldeko zortzi botorekin (4 EH BILDU, 2 EAJ-PNV, 2 ELOP) eta kontrako zazpi botorekin (7 PSE-EE-PSOE) ONARTZEN du hura.

Sometido a votación el primer punto de la moción el Pleno del Ayuntamiento de Lasarte-Oria con seis votos a favor (4 EH BILDU, 2 ELOP) y nueve votos en contra (4 EH BILDU, 2 EAJ-PNV, 2 ELOP) RECHAZA el mismo.

Sometido a votación el segundo punto de la moción el Pleno del Ayuntamiento de Lasarte-Oria con ocho votos a favor (4 EH BILDU, 2 EAJ-PNV, 2 ELOP) y siete votos en contra (7 PSE-EE-PSOE) APRUEBA el mismo.

El Sr. Ares dice que han votado a favor teniendo en cuenta la situación que se está atravesando.

El Sr. Zabaleta manifiesta que el grupo socialista ha votado en contra por cuanto hay servicios que hay que pagar se use o no; con ocasión de la reciente aprobación de los presupuestos ya se trató este tema; y entiende que no es el momento y se estudiará con ocasión de la aprobación de tasas e impuestos para el ejercicio de 2022.

9.-GALDERA ETA ERREGUAK / 9.- RUEGOS Y PREGUNTAS

.- ELOP udal taldetik / Por el grupo municipal ELOP:

Sr. Ares pregunta sobre el tema de la asistencia de público a los Plenos municipales

.- EAJ-PNV udal taldetik / Por el grupo municipal EAJ-PNV:

1.- Antxordoki jaunak garbitzaileen gaiari buruz galdetzen du, ea egoera zein den jakiteko.

2.- Zataraingo obran tubo batean gertatutako matxuarari buruz informazioa nahi du.

.- EH BILDU udal taldetik / Por el grupo municipal EH BILDU:

Martin jaunak:

.- Soterratuen galdeketaren inguruan, loteslea ez denez, horien inguruan zer asmo dagoen jakin nahi du eta noizko izango den.

.- Erregua egiten du: Birziklapen tasa ziurtatzeko sistema bat ezartzeko.

.- Erregua egiten du: Somotoko gaia berriz martxan jartzen dela eta mahai bat biltzea eskatzen du.

Contesta Lourdes Acevedo al Sr. Ares y a lo de Somot el Sr. Egea.

Sr. Mateos contesta al tema de las limpaidoras, a lo de Zatarain, soterrados y tasa de reciclaje.

Eta beste aztergairik ez dagoenez gero, goiburuan adierazitako eguneko 19:15 direlarik, lehendakari jaunak amaitutzat eman du batzarraldia, eta haren akta hau jaso da. Nik, idazkariak, akta honen edukiaren fede ematen dut.

Y no habiendo más asuntos que tratar, siendo las 19:15 horas del día indicado en el encabezamiento, el Sr. Presidente da por terminada la sesión, de la que se levanta la presente acta, de cuyo contenido yo, el secretario, doy fe.